

Translation into Portuguese of the tables included in: Wirrell EC, et al. Methodology for classification and definition of epilepsy syndromes with list of syndromes: Report of the ILAE Task Force on Nosology and Definitions. *Epilepsia*. 2022 Jun;63(6):1333-1348. doi: 10.1111/epi.17237

Tabela 1: Síndromes Epilépticas^{BR}/Epileticas^{PT} Incluídas nos Artigos Específicos de Posicionamento

Artigo de Posicionamento	Tipo de Epilepsia			
	Focal	Focal e/ou Generalizada	Generalizada	Síndromes com Encefalopatia Epiléptica ^{BR} /Epiletica ^{PT} e do Desenvolvimento (EED) ou com Deterioração Neurológica Progressiva
Síndromes Epilépticas^{BR}/Epileticas^{PT} com Início em Recém-Nascidos e Lactentes	<ul style="list-style-type: none"> Epilepsia Autolimitada Neonatal (Familiar^{BR}/Familiar^{PT}) Epilepsia Autolimitada do Lactente (Familiar^{BR}/Familiar^{PT}) Epilepsia Autolimitada do período Neonatal e do Lactente (Familiar^{BR}/Familiar^{PT}) 	<ul style="list-style-type: none"> Epilepsia Genética com Crises Febris Plus (GEFS+) 	<ul style="list-style-type: none"> Epilepsia Mioclônica^{BR}/Mioclônica^{PT} do Lactente 	<ul style="list-style-type: none"> EED Precoce do Lactente Epilepsia do Lactente com Crises Focais Migratórias Síndrome de Espasmos Epilépticos^{BR}/Epileticos^{PT} infantis Síndrome de Dravet EED Etiologia-específica <ul style="list-style-type: none"> EED-KCNQ2 EED Dependente de Piridoxina/Piridoxal Fosfato EED-CDKL5 Epilepsia em Salvas PCDH19 EED - Síndrome da Deficiência de GLUT1 Síndrome de Sturge-Weber Crises Gelásticas com Hamartoma Hipotalâmico
Síndromes Epilépticas^{BR}/Epileticas^{PT} com Início na Infância	<p>Epilepsias focais autolimitadas</p> <ul style="list-style-type: none"> Epilepsia Autolimitada com Espículas^{BR}/Pontas^{PT} Centrotemporais Epilepsia Autolimitada com Crises Autonômicas^{BR}/Autonómicas^{PT} Epilepsia Occipital Visual da Infância Epilepsia Occipital Fotossensível 		<ul style="list-style-type: none"> Epilepsia com Ausências Mioclônicas^{BR}/Mioclônicas^{PT} Epilepsia com Mioclonias Palpebrais 	<ul style="list-style-type: none"> Epilepsia com Crises Mioclônico-Atônicas^{BR}/Mioclônicas-Atônicas^{PT} Síndrome de Lennox-Gastaut EED ou EE com Espícula-Onda^{BR}/Ponta-Onda^{PT} Ativada pelo Sono Síndrome da Epilepsia Relacionada com a Infecção Febril (FIRES) Síndrome Epiléptica^{BR}/Epiletica^{PT} com hemiconvulsão-hemiplegia (HHE)

Superscrit "BR"/"PT" is used when spelling or terms diverge in Brazil and Portugal.

O sobrescrito "BR"/"PT" é usado para grafias ou termos distintos no português do Brasil ou de Portugal.

Síndromes Epilépticas^{BR}/Epilepticas^{PT} com Início em Adolescentes, Adultos e em Idades Variadas	<ul style="list-style-type: none"> • Epilepsia Temporal Mesial com Esclerose Hipocampal • Epilepsia Familiar^{BR}/Familiar^{PT} Temporal Mesial • Epilepsia Hipermotora Relacionada com o Sono • Epilepsia Focal Familiar^{BR}/Familiar^{PT} com Focos Variáveis • Epilepsia com Manifestações Auditivas 	Epilepsia com Crises Induzidas pela Leitura		<ul style="list-style-type: none"> • Síndrome de Rasmussen • Epilepsias Mioclônicas^{BR}/Mioclónicas^{PT} Progressivas
Epilepsias Generalizadas Idiopáticas			<ul style="list-style-type: none"> • Epilepsia com Ausências da Infância • Epilepsia com Ausências Juvenil • Epilepsia Mioclônica^{BR}/Mioclónica^{PT} Juvenil • Epilepsia com Crises Tônico-Clônicas^{BR}/Tônico-Clônicas^{PT} Generalizadas Apenas 	

Superscrit "BR"/"PT" is used when spelling or terms diverge in Brazil and Portugal.

O sobrescrito "BR"/"PT" é usado para grafias ou termos distintos no português do Brasil ou de Portugal.

Tabela 2: Síndromes Epilépticas^{BR}/Epileticas^{PT} traduzidas

Group of syndromes / Grupo de síndromes	Syndrome name (EN)	Abbreviation	Nome da síndrome em português (variante BR/PT em sobreescrito quando necessário)
Neonatal-Infant / Neonatal e do lactente	CDKL5-Developmental and Epileptic Encephalopathy	CDKL5-DEE	Encefalopatia Epiléptica ^{BR} /Epiletica ^{PT} e do Desenvolvimento – CDKL5
	Dravet Syndrome	DS	Síndrome de Dravet
	Early Infantile Developmental and Epileptic Encephalopathy	EIDEE	Encefalopatia Epiléptica ^{BR} /Epiletica ^{PT} e do Desenvolvimento Precoce do Lactente
	Epilepsy of Infancy with Migrating Focal Seizures	EIMFS	Epilepsia do Lactente com Crises Focais Migratórias
	Genetic Epilepsy with Febrile Seizures Plus	GEFS+	Epilepsia Genética com Crises Febris Plus
	Gelastic Seizures with Hypothalamic Hamartoma	GS-HH	Crises Gelásticas com Hamartoma Hipotalâmico
	Glucose Transporter 1 Deficiency Syndrome	GLUT1DS	Síndrome da Deficiência de GLUT1
	Infantile Epileptic Spasm Syndrome	IESS	Síndrome de Espasmos Epilépticos ^{BR} /Epileticos ^{PT} infantis
	KCNQ2-Developmental and Epileptic Encephalopathy	KCNQ2-DEE	Encefalopatia Epiléptica ^{BR} /Epiletica ^{PT} e do desenvolvimento – KCNQ2
	Myoclonic Epilepsy in Infancy	MEI	Epilepsia Mioclônica ^{BR} /Mioclónica ^{PT} do Lactente
	Protocadherin 19 Clustering Epilepsy	PCDH19 Clustering Epilepsy	Epilepsia em Salvas PCDH19
	Pyridoxine-dependent (ALDH7A1) Developmental and Epileptic Encephalopathy	PD-DEE	Encefalopatia Epiléptica ^{BR} /Epiletica ^{PT} e do Desenvolvimento Dependente de Piridoxina (ALDH7A1)
	Pyridox(am)ine 5'-Phosphate Deficiency (PNPO) Developmental and Epileptic Encephalopathy	P5PD-DEE	Encefalopatia Epiléptica ^{BR} /Epiletica ^{PT} e do Desenvolvimento Dependente de Piridoxal-Fosfato (PNPO)
	Self-limited Familial Neonatal Infantile Epilepsy	SeLFNIE	Epilepsia Autolimitada do período Neonatal e do Lactente (Familial ^{BR} /Familiar ^{PT})
Child	Childhood Occipital Visual Epilepsy	COVE	Epilepsia Occipital Visual da Infância

Superscrit "BR"/"PT" is used when spelling or terms diverge in Brazil and Portugal.

O sobreescrito "BR"/"PT" é usado para grafias ou termos distintos no português do Brasil ou de Portugal.

/ Da infância, infantil	Developmental and Epileptic Encephalopathy with Spike-Wave Activation in Sleep	DEE-SWAS	Encefalopatia Epiléptica ^{BR} /Epilética ^{PT} (+/- do Desenvolvimento) com Espícula-Onda ^{BR} /Ponta-Onda ^{PT} Ativada pelo Sono
	Epilepsy with Eyelid Myoclonia	EEM	Epilepsia com Mioclonias Palpebrais
	Epilepsy with Myoclonic Absences	EMA	Epilepsia com Ausências Mioclônicas ^{BR} /Mioclônicas ^{PT}
	Epilepsy with Myoclonic Atonic Seizures	EMATs	Epilepsia com Crises Mioclônico-Atônicas ^{BR} /Mioclônicas-Atônicas ^{PT}
	Febrile Infection-Related Epilepsy Syndrome	FIREs	Síndrome da Epilepsia Relacionada com a Infecção Febril (FIREs)
	Hemiconvulsion-Hemiplegia Epilepsy Syndrome	HHE	Síndrome Epiléptica ^{BR} /Epileticia ^{PT} com hemiconvulsão-hemiplegia (HHE)
	Lennox-Gastaut Syndrome	LGS	Síndrome de Lennox-Gastaut
	Photosensitive Occipital Lobe Epilepsy	POLE	Epilepsia Occipital Fotossensível
	Self-limited Epilepsy with Autonomic Seizures	SeLEAS	Epilepsia Autolimitada com Crises Autonômicas ^{BR} /Autonómicas ^{PT}
	Self-limited Epilepsy with Centrotemporal Spikes	SeLECTS	Epilepsia Autolimitada com Espículas ^{BR} /Pontas ^{PT} Centrotemporais
Idiopathic Generalized Epilepsies / Epilepsias generalizadas idiopáticas	Childhood Absence Epilepsy	CAE	Epilepsia com Ausências da Infância
	Epilepsy with Generalized Tonic Clonic Seizures Alone	GTCA	Epilepsia com Crises Tônico- Clônicas ^{BR} /Tônico-Clónicas ^{PT} Generalizadas Apenas
	Juvenile Absence Epilepsy	JAE	Epilepsia com Ausências Juvenil
	Juvenile Myoclonic Epilepsy	JME	Epilepsia Mioclônica ^{BR} /Mioclônica ^{PT} Juvenil
Variable Age / Idade variável	Epilepsy with Auditory Features	EAF	Epilepsia com Manifestações Auditivas
	Epilepsy with Reading-Induced Seizures	EwRIS	Epilepsia com Crises Induzidas pela Leitura
	Familial Focal Epilepsy with Variable Foci	FFEVF	Epilepsia Focal Familiar ^{BR} /Familiar ^{PT} com Focos Variáveis
	Familial Mesial Temporal Lobe Epilepsy	FMTLE	Epilepsia Familiar ^{BR} /Familiar ^{PT} Temporal Mesial
	Mesial Temporal Lobe Epilepsy with Hippocampal Sclerosis	MTLE-HS	Epilepsia Temporal Mesial com Esclerose Hipocampal
	Progressive Myoclonus Epilepsy	PME	Epilepsia Mioclônica ^{BR} /Mioclônica ^{PT} Progressiva
	Rasmussen Syndrome	RS	Síndrome de Rasmussen
	Sleep-Related Hypermotor (Hyperkinetic) Epilepsy	SHE	Epilepsia Hipermotora Relacionada com o Sono

Translated in January of 2023 by ILAE's College of Translators for Portuguese / Traduzido em Janeiro de 2023 pelo Colégio de Tradutores para Português da ILAE:

Liga Brasileira de Epilepsia (LBE): Ana Carolina Coan, Kette Valente, Laura Guilhoto, Maria Luisa Manreza, Marilisa M. Guerreiro

Liga Portuguesa Contra a Epilepsia (LPCE): Carla Bentes, Francisco Sales, Manuela Santos, Ricardo Rego, Rosaldo Almeida

Superscrit "BR"/"PT" is used when spelling or terms diverge in Brazil and Portugal.

O sobrescrito "BR"/"PT" é usado para grafias ou termos distintos no português do Brasil ou de Portugal.